

Gaelscoil Uí Earcáin,  
Bóthar Uí Mhaoilíosa, Fionnghlas.

Príomhoide: Leah Ní Mhaoláin

Fón / Faics: 01 8643544

Fón Póca: 086 2640912

gaelscoiluiearcain@eircom.net

31/5/2007

**Nuachtlitir Bealtaine 2007**

A thuismitheoir/ chaomhnóir, a chara,

➤ **Deontas DEIS/ DEIS Grant**

Cuirtear suirbhé abhaile le déanaí, tá an suirbhé seo ann chun cabhair a thabhairt don scoil an deonta DEIS a fháil. Bainfidh na páistí an-sochar as le tuilleadh acmhainne agus cistí. Fág na suirbhéanna istigh sa bhosa, atá sa halla, le bhur dtóil.

*A survey went home recently, this survey is to help the school qualify for the DEIS grant. This will benefit the children greatly with extra resources and funding. Please leave the survey in the box in the hall.*

➤ **Fón Póca/ Mobile Phone 086/2640912**

Tá fón póca ag an scoil anois. Míle buíochas do Sheán Michael (athar Jade) a thug dúinn é. Is féidir texteanna a chur chuig an scoil am ar bith.

*The school now has a mobile phone, this can be used for sending texts to the school, if your child is late, absent etc. Thank you to Seán Michael who donated the phone to the school.*

➤ **Turas Scoile**

Beidh muid ag dul go Ghaelscoil Nás na Rí ar an gCéadaoin 13ú agus go Ghaelscoil Baile Brigín ar an 14ú Meitheamh. Beidh eolas faoi na busanna agus na foirmeacha céadaithe ag dul amch an tseachtain seo chugainn.

*We will be going to the Gaelscoil in Naas on the 13<sup>th</sup> June of a Sport's Blitz and we will visit the Gaelscoil in Balbriggan on the 14<sup>th</sup> of June. Permission slips and bus prices will be sent out next week.*

➤ **Laethanta Saoire**

Níl aon scoil Dé Luain 4/6/2007: Saoire banc. Beidh an scoil ag dúnadh do laethanta saoire an tsamhraidh ar an Aoine an 29ú lá de Mhí an Mheitheamh ag 12.00i.n.

*There will be no school on Monday the 4<sup>th</sup> June as it is a bank holiday. The school will close for the summer holidays on Friday the 29<sup>th</sup> June at 12.00pm.*

➤ **Am ar scoil don bhliain seo chugainn/ School times for next year**

An bhliain seo chugainn beidh dhá sos i rith am scoile. Osclófar na doirse ag 8.45am, tosnófar ag múineadh ag 9.00r.n, beidh sos beag ag 10.50 ar feadh 10 nóiméad, beidh lón ó 12.30 go 1.00i.n. Rachaidh na naíonáin abhaile ag 1.30pm agus rang a haon go rang a sé abhaile ag 2.30i.n. Ar feadh 3 seachtain i Mí Meán Fómhair rachaidh naíonáin bheaga & rang a haon abhaile níos luaithe chun cuidiú leo socrú isteach.

*Next year all classes will have 2 breaks during school time. The doors will open at 8.45am, formal teaching will start at 9.00am, small break will be at 10.50am for 10 minutes, and lunch will be from 12.30 to 1.00pm. The infants will go home at 1.30pm and first to sixth class will go home at 2.30pm. For 3 weeks in September junior infants and first class will go home earlier to help them settle in.*

➤ **Airgead Rince/ Irish dancing money:**

An féidir libh na táillí don téarma a íoc chomh luath agus is féidir, le bhur dtoil?  
*Can the money for this term be paid as soon as possible, please?*

➤ **Fundraisers:Ladies flora mini marathon & Parachute Jump**

Tá cúpla mathair ag rith an mion-maratón; tá tuismitheoirí eile agus Múinteoir Niamh ag déanamh léim paraisiút ar son na scoile. Tá cartaí urraíochta ag an oifig más maith leat duine a urra.

*Some of the mothers are running the mini-marathon; other parents and Múinteoir Niamh are doing a parachute jump in aid of the school. If you wish to sponsor anyone cards are available from the office.*

➤ **WFTRA**

Tá WFTRA tar éis an-chabhair agus tacaíocht a thabhairt don scoil i rith na bliana, agus táimid fíor bhuíoch dóibh. Tá an Bord Bainistíochta ap plé cúrsaí faoi suíomh buan don scoil.

*WFTRA have given the school a huge amount of help and support during the year, which we very much appreciate. The Board of Management is in discussions with the Department of Education with regard to a permanent site for the school.*

➤ **Gairdín Scoile & An chlós**

Tá gairdín scoile iontach álainn againn atá á lorg grá, má tá éinne saor chun fhiaíl a bhaint bheadh muid fíor bhuíoch. Níl aon feighlí ag an scoil faoi láthair. Go minic bíonn a lán gloine agus bruscair sa chlós. Táimid ag lorg cabhair chun an clós a choinneáil glan. Tá tuismitheoir amháin ag cuidiú linn gach Luan ach tá ghá le duine gach lá.

*We have a lovely school garden which needs some loving care, if anyone is free to do some weeding etc. your help would be greatly appreciated. Unfortunately we do not have a school caretaker yet. We also need volunteers to clean the yard and make sure*

*it is safe place for the children to play on. We have one parent who does the yard every Monday but we need volunteers for the other days of the week, please.*

➤ **Lá Spóirt**

Tá súil againn go mbeidh ár lá spóirt Dé Máirt 26ú ag brath ar aimsire. Beidh sé i Páirc Kildonan. Má tá tú saor chun cuidiú linn ar an lá labhair le Leah.

*We hope to have our School Sport's day Tuesday the 26<sup>th</sup> of June depending on the weather. We will hold it in Kildonan Park. Volunteers needed. Please contact Leah if you are free to help.*

➤ **Táimid ag bailiú/ We are collecting:**

<b>Ag bailiú/ Collecting</b>	<b>Méid/ Total</b>
Cnoc Copar (Meán Fómhair 2005 go Meitheamh 2006)	€319.00
Cnoc Copar (Meán Fómhair 2006 go dáta)	€503.00
Ticéidí Bhus Átha Cliath	€37.30
Tesco: dearbháin ríomhairí/ Computer tokens	4087
Super Valu: dearbháin spóirt/ Sport tokens	1068
Oíche Cheoil Jolly Toper 2007	€1815.00
Lá Ghlas don DDCP	€46
Mion-Maratón	€235
Léim Paraisiút	€75
Car-Boot Sale (Helena) Mamaí Alanna	€110

Ar scáth a chéile, a mhairimid!  
Leah agus An Fhoireann